

Codice scheda: ASC A4490532 (Microscheda: 3873A10/B1)
Luogo e data: TORINO - 24/12/1890
Autore: RUA MICHELE
Destinatario: CAGLIERO GIOVANNI
Classificazione: Rua: Corrispondenza con Ispettori
Tipo documento e supporto: Corrispondenza in genere - Manoscritto
Autenticità: Interamente autografo

Contenuto: Rinnovati auguri natalizi. Quale provicario propone Cipriano Carlo e chiede parere [Parte iniziale del testo in lingua spagnola].

Turin, 24 dicembre 1890

Mi muy querido hermano Monseñor Cagliero!

Heme aqui augurandote felicisimas pascuas de Navidad, feliz el fin de año y mejor el nuevo. Esta noche à la media celebrarè las tres misas; ya puedes suponer cuanto encomiendarè à Dios, à Maria Ausiliadora y à Don Bosco, todas tus intenciones muy queridísimo hermano!

De estos días recibí una carta de nuestro pobre Don Migone, bastante angustiado por lo que teme: la salida de Don Daimond. Por lo que me dice, me parece que verdaderamente necesite esta casa que este se quede todavía; me parece mejor.

De este sentido es la carta que te contesté. Tuttavia sono molto contento che si porti a far gli esercizi spirituali con i confratelli a Patagones o Buenos Aires. Finiti gli esercizi vedendo le sue disposizioni, sentendo le circostanze di quelle isole saprai giudicare ciò che sarà da farsi, se rinviar lui oppure O'Grady.

Intanto qui si avvicina il momento della partenza dei missionari e suore per la Colombia, Terra del fuoco e Chili. Non è ancora fissato il giorno: speriamo fissarlo tra breve quando ci scriverà Don Rabagliati andato in Francia ad hoc.

Conviene che ora ti avvisi che abbiamo pur calcolato sopra qualcuno dei tuoi dipendenti e qui te ne do la lista:

Direttore a Panquehue (Chili) Don Garbari

Direttore a Chuchunco (Chili) Don Caprioglio

Falegn. alla Terra del fuoco (Chili) Martini di Cambiano

Insegn. in Chuchunco (Chili) Don Lardi

Così abbiamo determinato per inviare gente già bene istruita nello spagnolo. Ti noto però che mandiamo parecchi per sostituire nelle case attuali del Chili i due che deono andar nelle nuove fondazioni. Ti raccomando pertanto di tenerli apparecchiati, avvisandoli a tenersi pronti.

La Veloce continua chiedere il pagamento di L. 10.000 per i 25 passaggi partiti con te l'ultima volta che salpasti da queste regioni. Come fare? Che rispondere? Pare che il governo avesse promesso di pagar esso. Scrivici qualche cosa.

Pensando e facendo passare con gli altri superiori chi sembra più adatto a fare da vicario tuo nella Patagonia noi abbiamo fermato la nostra attenzione su Don Cipriano. Pensa un poco anche tu se non potrebbe riunire a sé gli animi dei confratelli e tenerli abbastanza uniti nel tempo di tua assenza sempre appoggiato dalla tua autorità.

Pensa un po' anche se non ti gioverebbe riunire qualche volta il capitolo delle case di Patagones e Viedma per trattare dei vostri affari e così mettere d'accordo i tuoi campioni nelle misure a prendersi e maniera di comportarsi.

Il bambino Gesù ci accenda tutti di quel santo fuoco che venne portare sulla terra e ci tenga tutti legati in dolce vincolo di carità a cercare qua Eius sunt, non quae nobis placent. Tanti saluti a tutti, benedici e prega per il

Tuo affezionatissimo in Gesù e Maria

Sacerdote Michele Rua

Tuon 24 Dicembre 1890.

Mi muy querido hermano Monseñor
Capelo! Heme aqui augurandote fe-
-licitades las pascuas de Navidad, fe-
-liz el fin de año y mejor el nuevo.
Esta noche a la media celebrare las
tres misas; ya puedes suponer cuanto
encomendare a Dios, a María Auxi-
-liadora y a Don Bosco, todas tus in-
-tercesiones mi queridísimo hermano!
Se estoy hoy recibiendo una carta de
miestro padre Don Moysen, bastante
angustiado por lo que tiene: la subida
de don Diamond - por lo que me
dice me parece que verdaderamente
necesite esta casa que este se quede to-
-rora; me parece mejor.
De este sentido es la carta que te
conteste. Continúa como estás contento
que se panti a los ejercicios espirituales
con los hermanos a Patagonas. B. Agnes,

2873 A10

Terminati gli esercizi: vedendo le sue dispo-
sizioni, sentendo le circostanze: quelle
isole saprai giudicare ciò che sarà da farsi;
se rinviar lui oppure O'Grady.

Intanto qui si avvicina il momento
della partenza dei Missionari e loro
per la Colombia, Terra del Fuoco e Chilo.
Non è ancor fissato il giorno: speriamo
fissarlo tra breve quando ci scriverà
D. Rabagliati andato in Francia a hoc

Conviene che ora ti avvisi che abbiamo
per calcolato sopra qualcuno dei tuoi
dipendenti e qui te ne do la lista,
diretti a Sanquichue (Chilo) D. Garbari
" a Chuchunco " D. Caprioglio
Forlegn. alla Terra del Fuoco " Martin D. Cam-
Insegn. in Chuchunco " D. Lardi

Così abbiamo determinato per inviare gente
già ben istruita nello Spagnuolo. Ti noto
però che mandiam parecchi per sot-
tuire nelle case attuals del Chilo i que-
sti che devono andar nelle nuove fondazioni.

2873 A11

ti raccomando pertanto di tenerti appo-
schiatto, avvisandoti a tenersi pronto.

La Veloce continua chiedere il
pagamento di L. 10/m. per il passaggio
partiti con te l'ultima volta che sal-
pasti da queste regioni. Come fare? che
rispondere? - Sare che il Governo avesse pro-
messo di pagar esso. Scrivici qualche cosa.

Pensando e facendo. passare cogli altri
superiori chi sembra più adatto a far da
Vicario tuo nella Patagonia noi abbiamo
fermato la nostra attenzione su S. Cipriano.
Pensa un po' anche tu se non potrebbe rin-
nir ~~da~~ se gli animi dei Confratelli e te-
nerli abbastanza uniti nel tempo di tua
assenza sempre appoggiato dalla tua autorità.

Pensa un po' anche se non ti giove-
rebbe riunire qualche volta il Capitolo
delle case di Patagonia e Viñema per trattare
dei vostri affari e così metterli d'accordo.
i tuoi compagni nelle miserie a prendere
e maniera di comportarsi.

7877A12

Il Bambino Gesù si accenda tutto
di quel santo fuoco che venne portato
sulla terra e si tenga tutto legato
in delle vincoli di carità a cercar quae
Sicut sunt, non quae nobis placent.
Tanti saluti a tutti, ^{benedici} te prega per

Tuo aff: in G. M.
Sas. Michele Qua

ARCHIVIO SALESIANO
CENTRALE

A4490532

7877B1